

в то же время, удачным случаем для совместного установления задач, связанных с дальнейшим изучением этих говоров¹.

В докладе, прочитанном на этом совещании, мы вкратце указали, в чем, по нашему мнению, состоит значение, которое имеют для славянской диалектологии — и вообще для славистики — конкретные языковые данные, предоставляемые славянскими говорами РНР².

Нижеследующие факты и соображения продолжают и дополняют данные и мысли, которые были нами изложены в упомянутом здесь докладе.

I

§ 2. Точное определение места, которое занимают современные славянские говоры РНР в системе диалектов и говоров соответствующих славянских языков, во всех отдельных случаях пока еще невозможно. Это объясняется, с одной стороны, тем, что у нас до сих пор далеко не все славянские говоры были исследованы в достаточной мере, а с другой, тем, что в самих славянских странах сплошное изучение народных говоров методами географической лингвистики полностью ещё не осуществлено. Когда национальные атласы славянских диалектов будут готовы, они смогут послужить прочной базой для классификации не только диалектов и говоров, развивающихся в славянских странах, но и тех, которые ведут обособленное, изолированное существование в условиях неславянского языкового окружения. К последним относятся и славянские говоры РНР.

Однако, исходя из тех данных, которые были собраны до настоящего времени от носителей славянских говоров нашей страны, а также из имеющихся классификаций славянских диалектов, можно уже сейчас приступить к определению многих из славянских говоров РНР по отношению к диалектам, поддиалектам и даже говорам, развивающимся в соответствующих славянских странах.

Остановимся, таким образом, по очереди, на говорах отдельных славянских языков, в настоящее время бытующих на территории нашей страны.

§ 3. Украинские говоры РНР, которые по числу говорящих стоят на первом месте среди славянских говоров нашей страны, с генетической и структурной точки зрения принадлежат к южному диалектному массиву украинского языка, то-есть к говорам без дифтонгов (Берншт., *Очерк*, 109).

В населённых пунктах с украинцами, расположенных в Марамурешской, Сучавской и Банатской областях, встречаются только украинские говоры юго-западного типа (о характерных чертах этих говоров см.

¹ См. хронику Г. МИХАИЛЮ, *Conferința de dialectologie slavo-română*, SCL, 4/1961, стр. 579—582, а также «Romanoslavica», VII (1963), номер, целиком посвящённый вопросам славянской диалектологии в РНР.

² См. E. VRABIE, *Stadiul actual și sarcinile cercetării graiurilor slave din R.P.R.*, «Romanoslavica», VII (1963), стр. 55—74.